

PINGI

DE - Lieber Kunde, vielen Dank, dass Sie ein PINGI Qualitätsprodukt gekauft haben. Lesen Sie sich diese Anleitung bitte sorgfältig durch, bevor Sie anfangen. Dadurch wird eine optimale Leistung und sichere Verwendung des Produkts gewährleistet.

ACHTUNG

- Es ist nicht sicher in einem Auto mit verschmutzten oder beschlagenen Fenstern zu fahren, wenn die Sicht des Fahrers eingeschränkt wird.

SICHERHEIT - ALLGEMEIN

- Entfernen Sie zuerst den Plastikbeutel.
- Versuchen Sie nicht, den Stoffbeutel zu öffnen oder zu schneiden.
- Halten Sie das Produkt von Kindern und Tieren fern.
- Vermeiden Sie es, den Indikator zu reiben oder zu kratzen, da dies die Oberschicht beschädigen kann. Der Indikator ist besonders empfindlich direkt nach dem Wiederaufladen in der Mikrowelle.
- Der Auto-Entfeuchter muss vor der ersten Fahrt im Auto gesichert werden. Ein ungesicherter Auto-Entfeuchter kann sich in einem fahrenden Auto bewegen und den Fahrer ablenken oder die Pedale blockieren.

SICHERHEIT - MIKROWELLENROCKNUNG

- Verbrennungs-/ Verbrühungsgefahr - Während der Trocknung in der Mikrowelle wird dieses Produkt sehr heiß und extrem heißer Wasserdampf wird ausgestoßen. Mit extremer Vorsicht handhaben!
- Überschreiten Sie nicht die empfohlene Trocknungszeit und Wattzahl der Mikrowelle.
- Legen Sie dieses Produkt nur dann in die Mikrowelle zum Trocknen, wenn der Entfeuchter komplett voll und der Indikator komplett rosa ist.
- Das Erhitzen eines leeren PINGI Entfeuchters kann zu Überhitzung führen und das Produkt und den Teller beschädigen.
- Lassen Sie die Mikrowelle bei der Trocknung nicht unbeaufsichtigt.
- Halten Sie die Mikrowelle sauber. Öl oder Fett kann den PINGI Entfeuchter beschädigen oder den Stoff verbrennen. Bitte entsorgen Sie das Produkt, wenn es fettig oder fleckig ist.
- Der PINGI Entfeuchter kann nicht in einem normalen Ofen aufgeladen werden. Bitte nutzen Sie entweder eine Mikrowelle oder die Sonne für eine Solartrocknung.

ANWENDUNG

Der PINGI Auto-Entfeuchter entfernt effektiv Feuchtigkeit aus Ihrem Auto Innenraum. Er ist die Lösung für beschlagene Fenster am Morgen, sowie für moderige Gerüche und andere feuchtigkeitsbezogene Probleme.

FUNKTION

Der PINGI Auto-Entfeuchter zieht überschüssige Feuchtigkeit an und bewahrt sie. Während sich der Feuchtigkeitsbeutel langsam mit Feuchtigkeit füllt, verändert sich der Indikator langsam von blau zu rosa. Wenn der Indikator sich komplett von blau zu rosa verändert hat, kann er ausgetrocknet werden. Sollten Sie Schwierigkeiten haben den Indikator zu lesen, dann können Sie auch das Gewicht des Produkts wenn es „voll“ ist, mit Hilfe der untenstehenden Tabelle kontrollieren.

MIKROWELLENROCKNUNG

Achtung!
Lesen Sie den Abschnitt SICHERHEIT - MIKROWELLENROCKNUNG, bevor Sie den PINGI Entfeuchter zum ersten Mal trocknen.

- Legen Sie Ihren Pingi in einer sauberen, mikrowellenfesten Ofenschale (Hartglas/ Borosilikatglas) in die Mitte der Mikrowelle. Sie können auch einen mikrowellenfesten Teller verwenden.
- Legen Sie wahlweise ein Küchentuch unter den Beutel.
- Der Indikator sollte nach oben zeigen.
- Erhitzen Sie Ihren Pingi für die empfohlene Dauer bei 600W.
- ACHTUNG** - Während des Trocknungsprozesses in der Mikrowelle wird Ihr PINGI Entfeuchter sehr heiß. Das Wasser in Ihrem PINGI Entfeuchter erhitzt sich und verdampft. Der Indikator wird von rosa auf blau wechseln und Ihr PINGI Entfeuchter ist wieder einsatzbereit.
- ACHTUNG** - Lassen Sie den Auto-Entfeuchter immer erst komplett abkühlen, bevor Sie ihn wieder in Ihr Auto legen.

ANMERKUNG

- Aktives Trocknungsmittel: SiO₂
- Nach Ablauf der Nutzungsdauer kann dieses Produkt im normalen Müll entsorgt werden. Bitte halten Sie sich immer an örtliche Bestimmungen und fragen Sie bei der Stadt nach, wenn Sie sich nicht sicher sind.
- Es können mehrere Zyklen notwendig sein, um mit einem neuen Produkt den feuchten Innenraum eines Autos zu trocknen und die überschüssige Feuchtigkeit aufzunehmen.

Für weitere Informationen besuchen Sie bitte unsere Website: www.pingi.com

FR - Cher client

Merci d'avoir acheté PINGI, un produit de qualité. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer. Elles vous indiquent comment utiliser votre produit en toute sécurité et pour un usage optimal.

AVERTISSEMENT

- Il est dangereux de conduire un véhicule avec des fenêtres sales ou embuées qui entravent la vue des conducteurs.

SÉCURITÉ - GÉNÉRAL

- Retirez le sac en plastique avant la première utilisation.
- N'essayez pas d'ouvrir ou de couper le tissu.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants ou des animaux domestiques.
- Évitez de frotter ou de gratter le point indicateur, car cela pourrait endommager la couche supérieure. Le point indicateur est très sensible et notamment après passage au micro-ondes.
- Le déshumidificateur de voiture doit être fixé avant de conduire le véhicule. Un déshumidificateur de voiture non fixé peut glisser à l'intérieur d'un véhicule en mouvement, distrayant le conducteur ou entravant le fonctionnement des pédales.

SÉCURITÉ - SÉCHAGE PAR MICRO-ONDES

- Avertissement contre les risques de brûlure. - Lors du processus de séchage au micro-ondes, ce produit va devenir très chaud et dégager de la vapeur d'eau extrêmement chaude. Manipulez avec une extrême prudence.
- Ne dépassez pas le temps de séchage et la puissance recommandés pour le micro-ondes.
- Faites sécher ce produit au micro-ondes, seulement lorsque le sac de rétention d'humidité est complètement plein et l'indicateur complètement rose.
- Chauffer le déshumidificateur vide peut provoquer une surchauffe et endommager le produit et votre four.
- Ne laissez pas le déshumidificateur sans surveillance pendant le séchage au micro-ondes.
- Veillez à garder votre micro-ondes propre. Huiles et graisses pourraient endommager votre déshumidificateur rechargeable PINGI ou brûler le tissu. Veuillez jeter ce produit dès qu'il devient gras ou présente des taches.
- Le déshumidificateur réutilisable PINGI ne peut être rechargé dans un four traditionnel. Utilisez uniquement un micro-ondes ou placez le sac au soleil pour qu'il sèche naturellement.

UTILISATION

Le déshumidificateur pour voiture réutilisable PINGI élimine efficacement l'humidité de l'intérieur de votre véhicule. Il est votre solution contre les fenêtres embuées du petit matin, les moisissures, l'odeur de mois, et d'autres problèmes liés à l'humidité.

FONCTIONNEMENT

Le déshumidificateur pour voiture réutilisable attirera l'excès d'humidité et le conservera. Au fur et à mesure que la pochette se gorge d'humidité, l'indicateur spécial attestant du niveau d'humidité passe lentement du bleu au rose. Lorsque l'indicateur a complètement passé du bleu au rose, il est temps de le faire sécher. Si vous avez toutefois du mal à lire l'indicateur, vous pouvez également vérifier le poids « total » du produit ci-dessous.

SÉCHAGE AU MICRO-ONDES

Attention!
Veillez lire la section SÉCURITÉ - SÉCHAGE AU MICRO-ONDES avant de recharger votre déshumidificateur PINGI pour la première fois.

- Placez votre déshumidificateur dans un plat propre pouvant aller au four à micro-ondes et mettez-le au centre du four. Nous vous recommandons d'utiliser un récipient en verre allant au micro-ondes (pyrex / verre borosilikaté).
- Placez éventuellement du papier essuie-tout sous la poche.
- L'indicateur d'humidité doit être orienté vers le haut.
- Faites chauffer votre sachet à 600W pendant la durée de recharge recommandée.
- ATTENTION** - Lors du séchage au micro-ondes, votre pochette rechargeable PINGI deviendra extrêmement chaude. L'eau de votre déshumidificateur rechargeable PINGI chauffera et s'évaporerait. Lorsque l'indicateur d'humidité passera du rose au bleu, votre déshumidificateur rechargeable PINGI sera prêt pour une nouvelle utilisation.
- ATTENTION** - Laissez le déshumidificateur de voiture refroidir complètement avant de le remettre en place dans la voiture.

NOTES

- Agent actif de séchage : SiO₂
- À la fin de sa durée de vie, ce produit peut être jeté avec les déchets ménagers. Veillez à toujours respecter la réglementation en vigueur pour le recyclage et la collecte des déchets. N'hésitez pas à vous renseigner auprès de vos autorités municipales, le cas échéant.
- Plusieurs cycles peuvent être nécessaires pour sécher un intérieur humide avec un nouveau produit et d'absorber l'excès d'humidité.

Veillez visiter notre site Web pour obtenir de plus amples renseignements www.pingi.com

EN - Dear Customer

Thank you for purchasing a PINGI quality product. Please carefully read these instructions before getting started. This will ensure optimal performance and safe use of your product

WARNING

- It is unsafe to drive a vehicle with dirty or misted windows that impede the drivers' view.

SAFETY - GENERAL

- Remove the plastic bag before first use.
- Do not try to open or cut the cloth.
- Do not leave the product in reach of children or pets.
- Avoid rubbing or scratching the indicator dot as this may damage the top layer. The indicator dot is extra sensitive particularly after microwave regeneration.
- The car-dehumidifier must be secured before driving the vehicle. An unsecured car-dehumidifier may slide around inside a moving vehicle, distracting the driver or obstructing the operation of the foot pedals.

SAFETY - MICROWAVE DRYING

- Burn/scalding warning – During the microwave drying process this product will become very hot and extremely hot water vapour will be released. Handle with extreme caution.
- Do not exceed recommended microwave drying time and wattage.
- Only microwave dry this product when the moisture retaining bag is completely full and the indicator is completely pink.
- Microwaving an empty car-dehumidifier may cause overheating and damage the product and plate.
- Do not leave unattended during microwave drying.
- Keep microwave area clean. Oil or grease might damage the PINGI car-dehumidifier or cause scorching to the fabric. Please dispose of the product if it appears greasy or stained.
- The PINGI car-dehumidifier cannot be recharged in a standard oven. Please use either a microwave oven or place in the sun for solar drying.

APPLICATION

The PINGI reusable car-dehumidifier effectively removes moisture from the interior of your vehicle. It is your solution to early-morning fogged windows, musty odours and other moisture-related problems.

FUNCTION

The PINGI car-dehumidifier will attract excess moisture and retain it. As the water retaining pouch fills with moisture the humidity indicator will slowly change from blue to pink. When the humidity indicator has completely changed from blue to pink the car-dehumidifier is ready to be dried out. Should you have trouble reading the indicator you can also check the product 'full' weight below.

MICROWAVE INSTRUCTIONS

Attention!
Read the SAFETY – MICROWAVE DRYING section before recharging your PINGI car dehumidifier the first time.

- Place the pouch on a microwave safe plate in the center of the microwave.
- Optionally place a paper towel underneath the pouch.
- The humidity indicator should face up.
- Heat your PINGI reusable car dehumidifier for 6 minutes on ±600W.
- CAUTION** – During the microwave drying process your PINGI reusable car-dehumidifier will get extremely hot. The water in your car-dehumidifier will heat up and evaporate. The humidity indicator will turn from pink to blue and your reusable car-dehumidifier will be ready to use again.
- CAUTION** – Always ensure your car-dehumidifier has completely cooled down before placing it back in the car.

NOTES

- Active drying agent: SiO₂
- At the end of its service life the product can be disposed in the trash (household waste). Please always comply with local regulation regarding recycling and the collection of waste and inquire with your local government if needed.
- It may take several recharging cycles for the car-dehumidifier to remove all the accumulated dampness from your interior.

Please visit our website for further information: www.pingi.com

BEDIENUNGSANLEITUNG MODE D'EMPLOI OPERATING INSTRUCTIONS ANVÄNDARINSTRUKTIONER

SE - Kära Kund

Tack för att du har handlat en kvalitetsprodukt från PINGI. Vänligen läs noggrant dessa instruktioner innan du startar. Detta ger dig optimal funktion och säker användande av din produkt.

VARNING

- Det är farligt att köra ett fordon med smutsiga eller immiga rutor som hindrar förarens sikt.

SÄKERHET-GENERELLT

- Ta bort plastpåsen före användandet.
- Försök inte öppna eller klippa i tyget.
- Lämnna inte produkten inom räckhåll för barn eller djur.
- Undvik att gnida/nöta på indikatorn eftersom att detta kan leda till fel på översta lagret. Indikatorn är känsligast just efter torkning i mikron.
- Elavfuktaren måste vara placerad så att den inte kan glida omkring under körning och störa eller hindra föraren.

SÄKERHET OCH TORKNING I MIKROVÅGSUGN

- Under torkningsprocessen blir denna produkt väldigt varm och het vattenånga kommer att släppas ut. Hanteras därför med yttersta försiktighet.
- Överskrid inte rekommenderad torktid samt watt-tal.
- Torka endast din PINGI när den är helt full och indikatorn är rosa.
- Att torka en tom/torr avfuktare i mikron kan orsaka överhettning och skada produkten och mikrovågsugnen.
- Lämnna inte PINGI utan uppsikt under torkningsprocessen.
- Håll mikrovågsugnen ren. Olja och fett kan orsaka skador på produkten och orsaka brännmärken på tyget. Kassera produkten om den skulle bli fet eller fleckig.
- PINGI bör inte torkas i vanlig ugn. Använd antingen en mikrovågsugn eller placera produkten i solen för torkning.

ANVÄNDNING

PINGI återanvändningsbara bilavfuktare tar effektivt bort inständig fukt från insidan av ditt fordon. Den är din lösning på morgon-immiga rutor, mögel, lukter och andra fuktrelaterade problem.

FUNKTION

Din PINGI kommer att dra till sig fukt och behålla den. När produkten fylls med fukt kommer fuktindikatorn långsamt växla från blått till rosa. När fuktindikatorn helt har förändrats från blått till rosa är den redo att torkas.

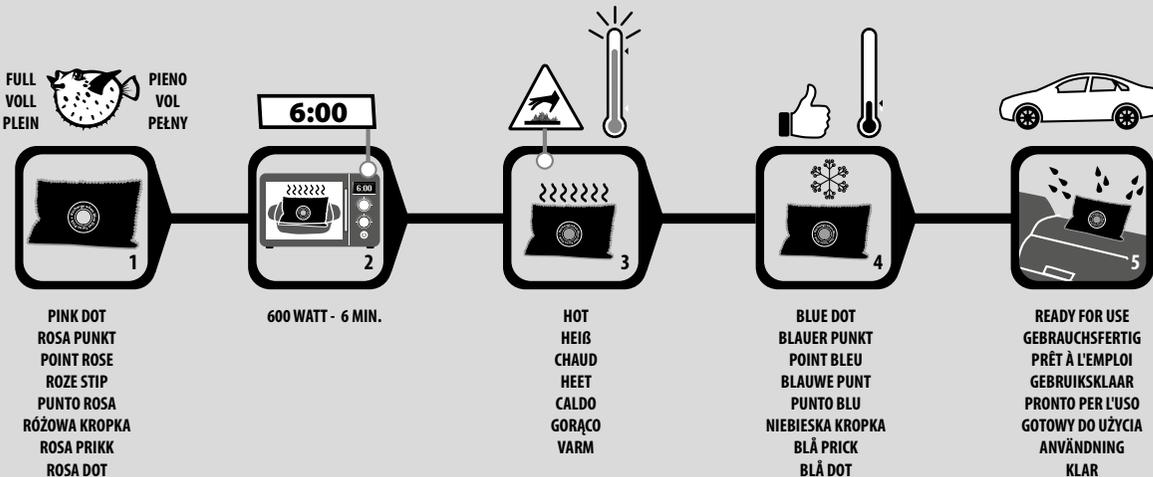
INSTRUKTION FÖR TORKNING I MIKROVÅGSUGN

OBS!!
Läs punkterna ovan om SÄKERHET innan du återuppladdar din PINGI första gången.

- Placera din PINGI i en ren, mikrovågsäker form (härdat glas/borosilikatglas) i mitten av mikron. Du kan även använda en ren mikrovågsugn med säker platta.
- Alternativt använda en pappershandduk under påsen.
- Fuktindikatorn skall vara vänd uppåt.
- Värm din PINGI Bilavfuktare under sex minuter på ca 600 watt.
- OBS!** - Under torkningsprocessen blir din PINGI påse extremt varm. Vattnet i din PINGI kommer att hettas upp och avdunsta. Fuktindikatorn kommer att gå från rosa till blå och din PINGI är redo att användas igen.

ANMÄRKNING

- Denna produkt har tillverkats i enlighet med den högsta kvalitetsstandard och innehåller inte azofärgämnen, Kobolt(II) diklorid eller dimetylformarot.
- Aktivt torkningsmedel SiO₂.
- I slutet av sin livslängd kan produkten slängas bland ditt vanliga hushållsavfall. Vänligen följ alltid dina lokala regler om återvinning och insamling av avfall.
- Observera att det kan behövas flera omgångar med torkning för att bli av med ackumulerad fukt från bilens textilier.



PINGI

NL - Geachte klant,
Dank u voor de aankoop van dit PINGI kwaliteitsproduct. Lees u deze handleiding alstublieft zorgvuldig door alvorens met het product aan de slag te gaan. Zo zorgt u dat u uw PINGI effectief en veilig kunt gebruiken.

WAARSCHUWING

- Het is gevaarlijk te rijden in een voertuig waarvan het zicht van de bestuurder beperkt wordt door vieze of beslagen ruiten.

VEILIGHEID – ALGEMEEN

- Verwijder voor het eerste gebruik de plastic folie.
- Probeer de stof niet open te knippen of open te snijden.
- Houdt het product buiten bereik van kinderen en huisdieren.
- Voorom wrijven over of krabben aan de vochtigheidsindicator. Dit kan de toplaag beschadigen. De indicator is kort na het herladen extra gevoelig.
- U dient de auto-ontvochtiger altijd veilig op te bergen alvorens u gaat rijden. Een ongezeekerde auto-ontvochtiger kan in een rijdende auto gaan schuiven en daardoor de bestuurder afleiden of onder de voetpedalen schieten.

VEILIGHEID – HERLADEN IN DE MAGNETRON

- Waarschuwing voor verbranding – Dit product zal tijdens het drogen in de magnetron zeer heet worden en hete stoom zal worden losgelaten. Hanteer het product met uiterste voorzichtigheid.
- Overschrijdt u het aanbevolen wattage en de magnetron-herladingsduur niet.
- Verhit het product alleen in de magnetron wanneer het PINGI zakje verzadigd is en de indicator op het product een roze kleur heeft.
- Het verhitten van een lege luchtontvochtiger kan tot oververhitting leiden en het product en/of het gebruikte bord/schaal beschadigen.
- Laat het product tijdens het herladen niet onbeheerd achter.
- Houdt de magnetron schoon.olie en vet kunnen het product beschadigen en het zakje verschoeien. Gooi het product weg wanneer u (vet)vlekken constateert.
- PINGI mag niet in een normale oven herladen worden. Gebruik de magnetron of leg het zakje in de zon om te drogen.

TOEPASSING

Uw PINGI auto-ontvochtiger verwijdt effectief vocht uit het interieur van uw voertuig. Het is de beste keuze bij beslagen ruiten 's morgens vroeg, mufte luchtjes en andere vocht-gerelateerde problemen.

FUNCTIE

Uw PINGI auto-ontvochtiger zal overtollig vocht uit de lucht aantrekken en het veilig vasthouden. Tijdens het opnemen van vocht zal de vochtigheidsindicator langzaam van kleur veranderen van blauw naar roze. Wanneer de vochtigheidsindicator duidelijk van blauw naar roze is verkleurd is, is het tijd om uw PINGI te herladen. Indien u moeite heeft de indicatorkleur af te lezen kunt u ook het 'vo' gewicht in de tabel hieronder controleren.

MAGNETRON INSTRUCTIES

- Let op!**
Lees voor u uw PINGI voor de eerste maal herlaadt de 'VEILIGHEID – HERLADEN IN DE MAGNETRON'-sectie
- Leg uw PINGI in de een magnetronbestendige schaal (gehard glas / borosilicaatglas) in het midden van de magnetron.
 - Leg optioneel een stuk keukenpapier onder het zakje. De vochtigheidsindicator moet naar boven wijzen.
 - Verwarm PINGI gedurende de aanbevolen tijd op de 600W stand.
 - LET OP!** – Tijdens het drogen in de magnetron zal uw PINGI zakje zeer heet worden. Het water in uw PINGI zal verhit worden en verdampen. De indicator zal weer van roze naar blauw verkleuren en uw PINGI zal na afkoeling weer klaar voor gebruik zijn.
 - LET OP!** – Laat de auto-ontvochtiger altijd volledig afkoelen voor u hem terug in de auto plaatst.

OPMERKINGEN

- Actief droogmiddel: SiO₂
- Aan het einde van de levensduur kan het product met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Neem altijd de lokale regelgeving met betrekking tot recycling en inzameling van afval in acht en informeer indien nodig bij uw gemeente.
- Er kunnen meerdere cycli nodig zijn om met een nieuw product een vochtig interieur te drogen en het teveel aan vocht op te nemen.

Bezoek onze website voor meer informatie:
www.pingi.com



IT - Gentile Cliente
Ti ringraziamo per aver acquistato un prodotto di qualità PINGI. Prima di cominciare, ti preghiamo di leggere attentamente queste istruzioni per garantire una prestazione ottimale e un utilizzo sicuro del tuo prodotto.

ATTENZIONE

- Non è sicuro guidare un veicolo con vetri sporchi o appannati che compromettono la visibilità del conducente.

SICUREZZA GENERALE

- Rimuovere il contenitore di plastica prima del primo utilizzo.
- Non cercare di aprire o tagliare il tessuto.
- Non lasciare il prodotto alla portata di bambini o animali.
- Evitare di strofinare o graffiare il cerchio dell'indicatore.
- e. Il deumidificatore per auto deve essere adeguatamente fissato prima della guida del veicolo. Un deumidificatore per auto che non fosse stato sistemato in una posizione dov'è ben fermo potrebbe scivolare all'interno della vettura in movimento e distrarre il conducente od ostacolare l'operazione dei pedali.

SICUREZZA - ASCIUGATURA A MICROONDE

- Avvertenza contro bruciature/ustioni – Durante l'asciugatura a microonde questo prodotto diventa bollente e rilascia vapore acqueo estremamente caldo. Maneggiare con estrema cautela.
- Non superare il tempo di asciugatura a microonde o il numero di watt consigliati.
- Asciugare il prodotto col microonde soltanto quando l'astuccio dove viene incamerata l'umidità è completamente pieno e l'indicatore brevettato diventa tutto rosa.
- Riscaldare a microonde il deumidificatore quando è vuoto potrebbe causare surriscaldamento e danneggiare sia il prodotto che il piatto.
- Non lasciare incustodito durante l'asciugatura a microonde.
- Mantenere puliti gli spazi del microonde. Olio e grasso potrebbero danneggiare il deumidificatore o bruciare il tessuto. Ti preghiamo di disfarti del prodotto qualora dovesse sembrare unto o macchiato.
- Il deumidificatore PINGI non può essere ricaricato in un normale forno. Ti preghiamo di utilizzare un forno a microonde o esporlo al sole per farlo asciugare con la luce solare.

IMPIEGO

Il deumidificatore riutilizzabile per auto PINGI rimuove efficacemente l'umidità all'interno del tuo veicolo. È la soluzione ideale ai vetri appannati, all'odore di stantio e agli altri problemi legati all'umidità.

FUNZIONAMENTO

Il deumidificatore riutilizzabile per auto PINGI assorbe al suo interno l'umidità in eccesso e la trattiene. Man mano che l'astuccio si riempie di condensa, l'indicatore brevettato cambia lentamente da blu a rosa. Una volta che l'indicatore è diventato completamente rosa, è pronto per essere asciugato. Se avete problemi nel leggere l'indicatore potete anche controllare il peso "pieno" del prodotto nella tabella sottostante.

ISTRUZIONI MICROONDE

- Attenzione!!**
Assicurati di aver letto la sezione SICUREZZA – ASCIUGATURA A MICROONDE prima di ricaricare il tuo deumidificatore PINGI per la prima volta.
- Mettere PINGI in un piatto adatto al forno a microonde (vetro temperato/vetro borosilicato) al centro del microonde. È possibile anche usare un piatto per microonde pulito.
 - Eventualmente si può mettere un tovagliolo di carta sotto al sacchetto.
 - L'indicatore dovrebbe essere rivolto verso l'alto.
 - Selezionare il tempo di ricarica consigliato per il vostro sacchetto e riscaldare il prodotto nel microonde a 600W.
 - ATTENZIONE** – Durante l'asciugatura a microonde il tuo deumidificatore PINGI diventerà estremamente caldo. L'acqua contenuta nel tuo deumidificatore PINGI si riscalderà sino ad evaporare. L'indicatore da rosa tornerà blu e il tuo deumidificatore PINGI sarà di nuovo pronto per l'utilizzo.
 - ATTENZIONE** - Assicurarsi sempre, che il deumidificatore per auto sia completamente raffreddato prima di posizionarlo nuovamente in macchina.

NOTE

- Agente attivo essiccante: SiO₂
- Al termine del ciclo vitale del prodotto, questo può essere gettato nella spazzatura (rifiuti domestici). Ti preghiamo di attenerci alle regolamentazioni locali sul riciclaggio e la raccolta dei rifiuti, richiedendo informazioni all'amministrazione locale qualora necessario.
- Potrebbero rendersi necessari vari cicli di ricarica del deumidificatore auto per rimuovere tutta l'umidità dagli interni.

Visita il nostro sito per ulteriori informazioni:
www.pingi.com

PL - Drogi kliencie,
dziękujemy za zakupienie wysokiej jakości produktu PINGI. Przed rozpoczęciem użytkowania, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami. Dzięki temu urządzenie będzie działało optymalnie i bezpiecznie.

UWAGA

- Prowadzenie pojazdu z brudnymi lub zaporowanymi szybmami jest niebezpieczne, ponieważ ma wpływ na pole widzenia kierowcy.

BEZPIECZEŃSTWO – INFORMACJE OGÓLNE

- Przed pierwszym użyciem, ściągaj plastikową torbę. Trzymaj z dala od dzieci.
- Nie próbuj otwierać ani przecinać materiału.
- Nie pozostawiaj produktu w zasięgu dzieci lub zwierząt domowych.
- Nie pocieraj ani nie drap wskaźnika wilgotności, ponieważ może to uszkodzić górną warstwę. Po naładowaniu w kuchence mikrofalowej, wskaźnik jest bardzo delikatny.
- Osuszacz powietrza do samochodu musi być zabezpieczony przed uruchomieniem pojazdu. Niezabezpieczony osuszacz powietrza do samochodu może się przemieszczać wewnątrz poruszającego się pojazdu, rozpraszając uwagę kierowcy, lub przeskakując w operowaniu znajdującymi się w podłodze pedałami.

BEZPIECZEŃSTWO – SUSZENIE W MIKROFALÓWCE

- Ostrzeżenie przed oparzeniami – w trakcie procesu suszenia, produkt stanie się ardo gorący i uwolni gorącą parę. Należy obchodzić się z urządzeniem z najwyższą ostrożnością.
- Nie przekraczać zalecanego czasu suszenia oraz mocy w kuchence mikrofalowej.
- Produkt należy suszyć w mikrofalówce wyłącznie gdy torba PINGI jest pełna, a wskaźnik jest całkowicie różowy.
- Suszenie w kuchence mikrofalowej pustego osuszacza może spowodować przegrzanie oraz uszkodzić produkt, jak i płytę, na której on się znajduje.
- Nie pozostawiać bez nadzoru podczas suszenia w mikrofalówce.
- Obszar mikrofalówki należy utrzymywać w czystości. Oleje i tłuszcze mogą uszkodzić produkt lub spowodować wypalenie tkaniny. Produkt należy usunąć, jeśli wydaje się być tłusty lub poplamiony.
- Urządzenie PINGI nie może być ładowane w zwykłym piecu. Należy używać kuchenki mikrofalowej, lub pozostawić do wyschnięcia na stońcu.

STOSOWANIE

PINGI, osuszacz powietrza do samochodu wielokrotnego użytku skutecznie usuwa wilgoć z wnętrza pojazdu. Jest rozwiązaniem na zaporowane z rana szyby, pleśń, zatechłe zapachy i inne problemy związane z wilgocią.

FUNKCJE

Twoje urządzenie PINGI przyciąga nadmiar wilgoci i zatrzymuje ją. Gdy torba zatrzymująca wodę wypełnia się, wskaźnik wilgoci powoli zmienia kolor z niebieskiego na różowy. Gdy wskaźnik wilgoci całkowicie się zmienia z koloru niebieskiego na różowy, oznacza to, że urządzenie jest gotowe do wysuszenia. Jeśli masz problem z odczytaniem wskaźnika, możesz również sprawdzić „pełną” wagę produktu znajdującą się poniżej.

INSTRUKCJE DLA KUCHENKI MIKROFALOWEJ

- Uwaga!!**
Zapoznaj się z działem: BEZPIECZEŃSTWO – SUSZENIE W MIKROFALÓWCE przed pierwszym naładowaniem urządzenia PINGI.
- Umieść urządzenie PINGI na bezpiecznym urządzeniu kuchenki mikrofalowej (szkło hartowane / szkło borokrzemowe) po środku mikrofalówki. Możesz również użyć czystego talerza kuchenki mikrofalowej.
 - Opcjonalnie, pośrodku można umieścić papierowy ręcznik.
 - Wskaźnik wilgotności powinien być skierowany do góry.
 - Podgrzewaj osuszacz PINGI do wielokrotnego użycia do samochodu przez 6 minut w ±600 W.
 - UWAGA** – podczas procesu suszenia w kuchence mikrofalowej, torba PINGI stanie się bardzo gorąca. Znajdująca się w urządzeniu PINGI woda zostanie podgrzana, a następnie wyparuje. Wskaźnik wilgotności z koloru różowego stanie się ponownie niebieski, a urządzenie PINGI będzie ponownie gotowe do użytku.
 - UWAGA** - Osuszacz PINGI należy dokładnie ostudzić przed ponownym użyciem w samochodzie.

UWAGA

- Aktywny środek suszący: SiO₂
- Na koniec okresu eksploatacji produktu, można go zutylizować w śmieciach (odpadach z gospodarstwa domowego). Proszę zawsze przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących recyklingu i gromadzenia odpadów, a w razie jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z władzami lokalnymi.
- Aby usunąć z PINGI całą zebraną wewnątrz wilgoć, może być wymagane przeprowadzenie kilku cykli ładowania.

Aby dowiedzieć się więcej, przejdź na naszą stronę internetową: www.pingi.com

HANDLEIDING MANUALE INSTRUKCJA OBSŁUGI BRUKSINSTRUKSER

NO - Kjære kunde
Takk for at du kjøpte et PINGI kvalitetsprodukt. Vennligst les nøye disse instruksene før du bruker produktet. Dette vil sikre optimal ytelse og trygg bruk av produktet.

ADVARSEL

- Det er trafikklfarlig å kjøre kjøretøy med skitne/duggette vinduer, da dette hindrer klar sikt.

SIKKERHET - GENERELT

- Fjern plastposen før bruk.
- Ikke prøv å åpne eller kutte teksten.
- Ikke la produktet være nær barn eller kjæledyr.
- Unngå å gni eller skrape fuktindikatoren ettersom dette kan skade topplaget. Indikatoren er svært sensitiv rett etter tørking i microbølgeovnen.
- Bil-avfukteren må sikres før kjøretøyet skal brukes. En usikret bil-avfukter kan bevege seg rundt i bilen under kjøring, og dette kan skape farlige situasjoner, bla. distrahere sjåføren, legge seg under pedalene mm.

SIKKERHET – TØR KING I MICROBØLGEOVNEN

- Advarsel mot brannskade – Under tørkeprosessen i microbølgeovnen kan produktet bli ekstremt varmt, og varm vanndamp blir frigjort. Vær veldig forsiktig.
- Ikke bruk lengre tid eller mer watt enn det som er anbefalt ved tørking i microbølgeovnen.
- Bare tørk produktet i microbølgeovnen når PINGI posen er full, og indikatoren er rosa.
- Når du legger en tom avfukter i microbølgeovnen så kan du forårsake skade på både produktet og microbølgeovnplaten.
- Ikke tørk produktet i microbølgeovnen uten tilsyn.
- Hold området i microbølgeovnen ren. Olje eller fett kan skade produktet eller svi tekstilen. Vennligst kast produktet dersom den er oljete eller flekkete.
- PINGI bør ikke tørkes i en vanlig oven.

VIKREMÅTE

PINGI er en gjenbrukbar bil-avfukter som fjerner effektivt fukt fra bilen. Dette er en perfekt løsning for ruter med morgendugg, dårlig lukt og andre fuktproblemer.

EGENSKAP

Din PINGI vil trekke til seg overflødig fukt og bevare den. Når posene som trekker til seg vann blir fuktig, vil fuktindikatoren langsomt endre seg fra blå til rosa. Når fuktindikatoren har endret seg helt fra blå til rosa, er det på tide å tørke produktet.

INSTRUKSER FOR MICROBØLGEOVN

OBS!!
Les SIKKERHET – TØR KING I MICROBØLGEOVN før du tørker din PINGI for første gang.

- Legg din PINGI på en ren, og microbølgeovn-sikker plate (temperert glass/borosilikat glass) i midten av microbølgeovnen. Du kan også bruke en ren microbølgeovn sikkerhetsplate
- Hvis du vil, kan du legger tørkepapir under posen.
- Fuktindikatoren skal vende oppover.
- Varm opp din PINGI gjenbrukbar bil-avfukter i seks (6) minutter på ±600W.
- ADVARSEL** - Under tørkeprosessen i microbølgeovnen blir din PINGI pose veldig varm. Vannet i din PINGI blir oppvarmet og deretter fordampet. Fuktindikatoren vil endre seg fra rosa til blå, og så blir din PINGI klar for bruk igjen.

MERKNADER

- Dette produktet ble produsert i henhold til de høyeste standardene og inneholder ikke AZO fargestoffer, kobolt (II) diklorid eller dimetylfumarat.
- Aktive tørkestoff: SiO₂
- Når produktet har nådd sin livstid, kan den kastes i søppele (vanlig husholdssøppele). Vennligst sørg for at du følger lokale regler for resirkulering, og kast av avfall. Kontakt nærmeste miljøansvarlig ved behov.
- Det kan ta flere ladesykluser for å fjerne oppsamlet fukt fra bilen.

www.pingi.com

